



Μοναδικός Σειριακός Αριθμός : uAP3HZaPxQFqxjEhOUQuHQ

**ΚΟΙΝΟ ΚΕΝΤΡΟ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ  
(CENTRE COMMUN DE LA SÉCURITÉ SOCIALE)**

Ταχυδρομική διεύθυνση L - 2975 Luxembourg  
4, rue Mercier - L - 2144 Luxembourg  
Ώρες λειτουργίας 08 :00 - 16 :00  
Τηλ. 40141 - 1  
Φαξ 404481  
www.ccss.lui /ccss@secu.lu

**ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΣ ΤΟΜΕΑΣ****ΑΤΣΑΒΕ ΣΤΑΜΑΤΙΚΗ Μαρία**50, rue de Mühlenbach  
L-2168 Luxembourg

Αναφορά μας : 1988 0910 010 20

Λουξεμβούργο, 04.11.2023

**ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΥΠΑΓΩΓΗΣ ΣΤΗΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ**

Κυρία,

Έχουμε την τιμή να σας ενημερώσουμε ότι έχετε καταχωρηθεί στα  
μητρώα μας για την ακόλουθη απασχόληση / ιδιότητα :

Εύρος παρατήρησης : από 01.09.2016

| ΑΠΟ        | ΕΩΣ        | ΙΔΙΟΤΗΤΑ                                                     |
|------------|------------|--------------------------------------------------------------|
| 20.02.2017 | 10.09.2017 | Ασφάλιση υγείας στο Εθνικό Ταμείο Υγείας                     |
| 01.08.2017 | 31.08.2017 | Υπάλληλος στον εργοδότη<br>RAKUTEN EUROPE BANK SA            |
| 16.02.2018 | 05.09.2018 | Ασφάλιση υγείας στο Εθνικό Ταμείο Υγείας                     |
| 06.09.2018 | 05.05.2019 | Υπάλληλος στον εργοδότη<br>FUNDROCK MANAGEMENT COMPANY SA    |
| 06.05.2019 | 05.01.2020 | Υπάλληλος στον εργοδότη<br>ADEM - ΚΛΑΔΟΣ ΑΝΕΡΓΙΑΣ            |
| 01.02.2020 | 31.12.2020 | Υπάλληλος στον εργοδότη<br>TMF FUND SERVICES (LUXEMBOURG) SA |
| 01.01.2021 | 25.09.2023 | Υπάλληλος στον εργοδότη<br>TMF LUXEMBOURG SA                 |
| 01.01.2024 | έως σήμερα | Ασφάλιση υγείας στο Εθνικό Ταμείο Υγείας                     |

---

**ΕΥΘΥΜΙΑ ΠΑΠΑΜΑΥΡΟΥ****ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΜΕΤΑΦΡΑΣΤΡΙΑ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ (Α.Μ. 106)****ΑΙΟΛΟΥ 102 - 105 64 ΑΘΗΝΑ****T. 6972330099 - 210 3390274****e.papamavrou@hotmail.com**



Μοναδικός Σειριακός Αριθμός : uAP3HZaPxQFqxjEhOUQuHQ

Το παρόν πιστοποιητικό αποτελεί μόνο κατάσταση των υπαγωγών στην κοινωνική ασφάλιση, που είναι καταχωρημένες στο Κοινό Κέντρο Κοινωνικών Ασφαλίσεων λόγω υποχρεωτικής ασφάλισης (π.χ. επαγγελματική δραστηριότητα, εισόδημα από επίδομα ανεργίας που αντικαθιστά τον μισθό που ελάμβανε ο εργαζόμενος πριν την απόλυσή του, ή πρόσοδο ή σύνταξη) ή εθελοντικός. Ωστόσο, δεν προορίζεται να πιστοποιήσει το ενδεχόμενο δικαίωμα στις διάφορες κοινωνικές ή οικογενειακές παροχές.

Το Πιστοποιητικό, το οποίο δύναται να παραγγελθεί μέσω του ιστοτόπου του Κοινού Κέντρου Κοινωνικής Ασφάλισης, [www.ccss.lu](http://www.ccss.lu) « Commande de certificats » («Παραγγελία πιστοποιητικών»), ή εκδόθηκε μέσω MyGuichet.lu, έχει συνταχθεί αυτομάτως και δεν φέρει ούτε σφραγίδα, ούτε υπογραφή.

Συνολικός αριθμός σελίδων μεταφρασθέντος κειμένου : 1  
Συνολικός αριθμός σελίδων μετάφρασης : 2

-----  
*Επίσημη μετάφραση εκ του ηλεκτρονικώς αποσταλθέντος μηχανογραφημένου εγγράφου,  
από την Γαλλική στην Ελληνική γλώσσα.*

*(Νόμος 4781/2021, Άρθρο 147 - ΦΕΚ 4561/28.02.2021)*

*Αθήνα, 06.11.2023*

*Ευθυμία Παπαμαύρου (ΑΜ 106)*

*Πιστοποιημένη Μεταφράστρια Υπ.Εξ*

*(ΥΑ Π23ΜΕΤ - 34908/19.07.2021, ΦΕΚ Β' 3149)*

**EFTHYMIA**

**PAPAMAVROU**

Digitally signed by  
EFTHYMIA PAPAMAVROU  
Date: 2023.11.07 10:24:20  
+02'00'

---

**ΕΥΘΥΜΙΑ ΠΑΠΑΜΑΥΡΟΥ**

**ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΜΕΤΑΦΡΑΣΤΡΙΑ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ (Α.Μ. 106)**

**ΑΙΟΛΟΥ 102 – 105 64 ΑΘΗΝΑ**

**T. 6972330099 – 210 3390274**

***e.papamavrou@hotmail.com***

Atsave Stamatiki Maria  
50, Rue de Mühlenbach  
L-2168 LUXEMBOURG

73

Nos références: 1988 0910 010 20

Luxembourg, le 04.11.2023

## CERTIFICAT D'AFFILIATION

Madame,

Nous avons l'honneur de vous informer que vous êtes enregistrée dans nos fichiers pour les occupations / qualités suivantes :

Plage d'observation : à partir du 01.09.2016

| DU         | AU         | QUALITÉ                                                               |
|------------|------------|-----------------------------------------------------------------------|
| 20.02.2017 | 10.09.2017 | Assurance maladie auprès de la Caisse nationale de santé              |
| 01.08.2017 | 31.08.2017 | Salariée auprès de l'employeur<br>RAKUTEN EUROPE BANK SA              |
| 16.02.2018 | 05.09.2018 | Assurance maladie auprès de la Caisse nationale de santé              |
| 06.09.2018 | 05.05.2019 | Salariée auprès de l'employeur<br>FUNDROCK MANAGEMENT COMPANY SA      |
| 06.05.2019 | 05.01.2020 | Salariée auprès de l'employeur<br>ADEM - SERVICE CHOMAGE              |
| 01.02.2020 | 31.12.2020 | Salariée auprès de l'employeur<br>TMF FUND SERVICES (LUXEMBOURG) S.A. |
| 01.01.2021 | 25.09.2023 | Salariée auprès de l'employeur<br>TMF LUXEMBOURG SA                   |
| 01.01.2024 | à ce jour  | Assurance maladie auprès de la Caisse nationale de santé              |

Ce certificat constitue uniquement un relevé des affiliations à la sécurité sociale enregistrées auprès du Centre commun de la sécurité sociale du chef d'une affiliation obligatoire (p.ex. activité professionnelle, bénéfice d'un revenu de remplacement ou d'une rente ou pension) ou volontaire. Il n'est par contre pas destiné à attester un droit éventuel aux différentes prestations sociales ou familiales.

Ce certificat, qui a été commandé via le site internet du Centre commun de la sécurité sociale, [www.ccss.lu](http://www.ccss.lu) sous « Commande de certificats » ou généré via MyGuichet.lu, a été établi automatiquement et ne porte ni cachet, ni signature.